十年規劃與計劃"五八"
歷史性文件誕生記
——訪國家計委長期規劃司副司長藍世良

專訪

《中華人民共和國國民經濟和社會發展十年規劃和第八個五年計劃綱要（草案）》已提交七屆人大四次會議審議。預計將根據代表們的意見做進一步修改，在本次會議上順利通過。這份長達三萬多字的文件，是中國今後五年、十年經濟發展的藍圖，它是怎樣制定出來的呢？國家計委長期規劃司副司長藍世良透露了這份歷史性文件的產生經過。

基本指導原則

早在一九八八年底，國家計委就開始考慮制定九十年代的十年發展規劃和第八個五年計劃。一些重大的問題擺在了桌面上：總供給與總需求如何平衡？財政支大於收如何解決？勞動力就業，控制人口過快增長，煤炭運輸，電力佈局……

當是時，經濟過熱，通貨膨脹。如何正確判斷經濟形勢，制定出符合經濟發展實際情況的長遠規劃，確非易事。

中共中央對制定十年規劃和「八五」計劃極為關切，曾兩次召開中央全會專門討論這些問題。一九八九年十一月九日，中共十三屆五中全會審議並通過了《中共中央關於進一步治理整頓和深化改革的決定》。決定提出，中國將用三年時間進行治理整頓，降下物價，削減赤字，並保持適當的增長速度。

有了這個「決定」，統一了全黨和全國人民的認識，克服了前幾年急於求成、經濟過熱的傾向，樹立起持續、穩定、協調發展的指導思想，堅決防止片面追求過高的發展速度，將提高經濟效益放在經濟工作的首要位置。「決定」成為中國制定十年規劃和「八五」計劃的基本指導原則。

有了這個指導原則，國家計委多方聽取各省、市、自治區、國家各部委領導及經濟中界專家的意見，起草了一個制定十年規劃和新五年計劃的「基本思路」。

基本思路的形成

一九九〇年初，國務院部署當年工作時記者，將制定十年規劃和八五計劃列入重要工作之一。各部門、各地區均要結合本地實際情況，提出一個「基本思路」來。

一九九〇年十二月三十日，中共中央十屆三中全會討論了今後十年和「八五」時期中國經濟發展的任務和方針政策，提出了著名的《中共中央關於制定國民經濟和社會發展十年規劃和「八五」計劃的建議》。

這個「建議」在發表之前，曾下發到各省區、各部委、各民主黨派，廣泛徵求意見，集中各方的智慧，幾經修改，形成後來公開發表的「建議」。

「建議」規定了起草十年規劃和五年計劃的基本要求和原則，總結經濟工作中的主要經驗，提出了今後十年的奮鬥目標和指導方針。在中共中央「建議」指導下，國家計委投入了緊張的工作，起草了這部「十年規劃和「八五」計劃綱要（草案）」。這部「綱要」實際上是中央「建議」的細化，並將在此次全國人代會上審議通過。這部「綱要」包括九大部分，比過去的五年計劃已簡單多了。列入計劃的商品已大大減少。

藍世良認為：計劃體制改革要求減少指令性計劃，加大指導性計劃和市場調節部分。但是，完全沒有計劃的市場經濟，亦不符合中國國情。要通過計劃經濟和市場調節相結合，形成有計劃商品經濟的新運行機制。

尚無《計劃法》可依

他說，「綱要」在人代會通過後，國家計委將根據「綱要」總精神，就一些計劃指標編製出詳細的計劃。

「年度計劃」將進一步細化、具體化。每年的「年度計劃」要徵求各地意見，然後召開全國計劃工作會議，宣布「年度計劃」，各地照此執行。目前中國尚無《計劃法》。因此，各個五年計劃制定的程序也不盡相同。例如「一五」、「二五」時期編製了五年計劃，「三五」「七五」則沒有形成計劃文件，「四五」僅搞了個《綱要》，「六五」才又正式編製五年計劃。藍世良說，一旦《計劃法》出台，國家計委在制定五年計劃時將有法可依了。☆

西藏自治區檔案館巡禮

新華社記者　多吉占堆　彭樹杰

民族風情

位於拉薩西郊的西藏自治區檔案館是座藏民族風格、濃郁的七層建築。這裡收藏了數百萬件珍貴的歷史檔案。其中大量史實向人們展示着一九五九年西藏民主改革以前的七百多年裡，藏民族與祖國大家庭的歷史關係。

元朝的「皇上御旨」

近百件元朝（公元一二〇六—一三六八年）的封文詔書和鐵卷文書被檔案館視為「珍寶」。暗黃色的藏紙上記有當時西藏薩迦王朝關於人事任免、農牧業生產、土地分配等方面的命令。每份封文的左上角都用藏文寫着：「皇上御旨」四個字。由此人們不難看出，那時的西藏地方政權與元朝中央政府已建立了完全的從屬關係。

明帝冊封西藏地方元帥

洪武六年（一三七三年），明太祖朱元璋對西藏高原區域之間戰亂不止深表擔憂，下令設俄力思（今阿里地區）軍民元帥府，並封翼思公央監元帥之職，以加強對西藏的統治。

花也有情　信也有意

如今，人們可能難以想像得出流亡海外的十四世達賴喇嘛當年曾與毛澤東、劉少奇、周恩來等黨和國家領導人書信頻繁，以西藏鮮花隨信相贈。

毛澤東、周恩來也分別從中南海西花廳摘了玫瑰一束、楓葉兩片隨信回贈。現在檔案館中還陳列着三十多封他們的親筆信。

在書信的旁邊，還陳列着十四世達賴當年在羅布林卡用藏文詩歌形式為毛澤東寫下的一篇五百六十多字的祈禱文，其中寫道：祖國偉大領袖毛主席，祝您健康長壽，工作順利，祖國繁榮昌盛。☆

檔案館中的這封詔書至今仍清晰可辨。

慈禧以畫贈達賴

對待下屬向以心狠手毒著稱的慈禧皇太后有時也有贈書送畫的柔情。某日，她突然雅興大發，捉筆化墨，繪蘭草、茶花相間的畫卷一幅，贈十三世達賴喇嘛，並令親臣張之萬配詩一首：「在山為香芳，出山為國香。茶蘭得相會，御筆發其祥」。

這幅畫已經修復，現在掛在檔案館的陳列室裡。詩情畫意，躍然紙上，在一片封文詔書之中顯得格外醒目。

中國海軍發展迅速

寫特

中國海軍現代化建設步伐迅速，至今已建成了各種體系，保障了作戰、訓練和生活需要。

在萬里海疆上，中國已建成一大批艦艇基地、機場、岸防陣地、後方倉庫及指揮通信等工程，使海軍形成了比較齊全的艦艇駐泊體系、導航體系、航空兵飛行保障體系及指揮通訊和偵察情報體系。

昔日荒涼的海灣如今建成擁有數多深水泊位、設施齊全的大型艦艇「母港」。近幾年來，海軍工程技術人員、施工部隊為中國海防工程建設立下汗馬功勞，至今海軍已有十四項工程達到國家先進水平。☆中通

三百年的垃圾
布達拉宮清除
清出垃圾二千三百四十五噸

三百多年來，西藏布達拉宮內從未清掃過的垃圾，近日全部被清除出宮。

清理工作由布達拉宮維修工程隊承擔。該部負責人甲措介紹說，已清理出的垃圾共四百六十九車，二千三百四十五噸。

這些垃圾是蟲、菌的滋生地。數百年未得清理，使布達拉宮基礎弛，數多的梁柱已經腐朽。甲措說，為保護這一文物古迹，徹底清除垃圾是絕對必要的。

為了絕對保證有價值的東西不致流失，布達拉宮維修辦公室組織了一支由維修工人、布達拉宮保衛人員和喇嘛在內的五十多人清理隊伍，認真分檢了全部垃圾。☆新華

經濟學家在京聚會
探討深化改革開放
認爲九十年代爲中國改革成型階段

中國一些著名的經濟學家在此間聚會，為九十年代的改革獻計進言。

他們在卅日結束的一次專題討論會上一致認為，九十年代是中國改革深化和成型的階段，它比起八十年代的改革，任務更艱巨。而目前，改革正處在一個新起點。

著名經濟學家蔣一葦說，九十年代的改革應該上第二個台階，但現在首先要解決改革的配套問題，同時也要設計一些深層次的改革方案。

他認為，九十年代改革成敗的一個關鍵是能否真正改變政企不分、以企代政的狀況。他引述一句「發展經濟一靠老外、二靠老鄉」的順口溜說，國營大中型企業也應該像三資企業和鄉鎮企業那樣增強活力。目前在社會主義有計劃商品經濟的新體制下，不能沿襲過去產品經濟的模式來管理企業。

國務院發展研究中心研究員吳敬璉也提出，不能一味「捆住老虎放活猴子」，應該依靠國營企業的固有實力，使其在平等競爭的市場中取勝。這位經濟學家說，應該把國營企業改組成獨立的商品生產者，使其法人化。

中共中央黨校教授王廷說，現在提出要探索公有制的多種有效的實現形式，這在理論上是一個重大的進步。他認為，選擇不好公有制的實現形式，就不能適應社會化商品經濟的發展，改革也很難成功。他建議理論界對此進行深入的探索和研究。

北京大學教授厲以寧也指出，對九十年代的改革應多想一些辦法。他提到，解決目前在利益導向、壓力機制、人員流動這三方面所存在的弊端，是建立產業結構轉換機制的根本條件。為此，他提出了在近期和遠期克服這些弊端的一系列措施。

與會專家、學者還認為，九十年代改革的步驟要積極、穩妥，不能急於求成，但也不能穩重有餘，應有緊迫感。

為期兩天的這次「九十年代改革開放專題討論會」是由《改革與理論》雜誌社主辦的。☆新華

廉政建設要有法可依
——「兩會」之際京人話廉政

寫特

初春的北京，喜降瑞雪。時值七屆人大四次會議和七屆政協四次會議在北京召開，記者採訪了一些基層幹部，聽他們暢談了對當前廉政建設的看法和期望。

一位正在頤和園踏雪遊玩的不願透露姓名的某機關中年幹部非常形象地說，眼下的這場春雪能夠殺除很多病菌，使天地間變得乾淨爽快，他也希望這次全國人民矚目的「兩會」同樣能夠形成一股強大的東風驅盡社會上的貪污腐敗現象和一切不正之風。

「廉政建設是完善法制的一個重要環節。」他說，「應該看到廉政建設不是一時的權宜之策，而是有關國計民生的大事。有兩點是非常重要的，一是要自上而下、雷厲風行地抓起；一是要長期堅持不懈，不能像刮風時有時無。」

另一位多年從事思想政治工作的老同志認為，搞廉政建設，也不應忽視正面的積極的教育。他說，「我看現在正在放映的電影《焦裕祿》就是一個讓人信服的優秀幹部廉潔奉公、一心與民謀利好例子。這樣生動的事例比空講道理更能讓人信服。搞廉政建設，不僅要打擊壞的，也要褒揚好的。」他說，當年的學習雷鋒、學習焦裕祿的活動，曾激勵了無數的人們。「我們仍然需要這些大公無私的正面形象。」他說，「現在社會上有不法蛀蟲，也有一大批實實在在地幹實事的優秀幹部。懲惡揚善，既能使警鐘長鳴，也能讓人們時時不忘以身作則。」

記者接觸到的一些基層幹部，全對正在舉行的「兩會」寄予很高的期望。言談中，他們一致認為，廉政建設和經濟建設一樣，都是當前的國家大事。雖然中央早已三令五申，但它的法律化、制度化問題仍需在這次大會中加以深入的討論，同時，也應動員起全社會的力量，齊心協力把廉政建設搞好。☆北京理工大學的一位青年幹部劉春成談了自己的看法：「廉政建設要有法可依，應該就此制定出一些條例，認認真真地執行。另外，也要認真地探討一切不正之風的根源所在，像貪污腐敗、走後門等，如能對症下藥，就會事半功倍。」這位留校工作的前學生會主席認為，廉政建設不僅要自上而下抓起，同時也是全民全社會共同的事。「要維護安定團結的局面，就要大力加強廉政建設。」他說，「我希望我們能借「兩會」之機，喚起幹部們的廉潔意識和人民的參政意識，使廉政建設取得更大的成績。」☆新華

發生在上海的悲劇
大人超量喂食
女嬰胃壁撐破

鄉家

上海消息：上海梅山冶金公司運輸部職工孫鋒利將餵食過度而奄奄一息的八個月的女兒，送入了梅山醫院。

二月二十六日晚，大人給孩子吃了一隻雞蛋，一個大蘋果，還有青菜、母奶。後來，孩子母親吃飯時，又將碗裏的飯扒給孩子吃。之後，孩子肚皮脹大，開始吵鬧、嘔吐。第二天孩子情況更為嚴重，被送到醫院。

梅山醫院醫生開刀搶救時發現，女嬰胃前壁有個四厘米洞，穿孔處胃體壞死三分之一，伴有彌漫性腹膜炎。

現經手術，女孩的胃切除三分之一多，胃縫合長約十厘米。

國際知名掌相家

SHASHI 先生是印度名相學家洞悉過去，妙算目前神機，把握將來進程。以神靈之力量，告訴閣下如何解除生活上，如生意、婚姻及健康等等障礙。

凡做生意，置業或投資之前看掌相指引，乃成功及幸福之道。

歡迎預約 583-5758
傳　呼：290-9300

NORTHWEST FOOD PRODUCTS LTD.
355 POWELL ST. VANCOUVER, B.C.
麻麵旗花 PHONE 684-9820
各式各樣麵類
五花雲花蒸蒸鮮鮮新幸
磅旗吞旗氣氣雲春鮮運
十乾乾炸炸鮮吞捲蛋餅
扎麵麵麵麵麵皮皮麵仔

新喜萬年酒樓
KING'S GARDEN RESTAURANT
238 Keefer St. Vancouver, B.C. Tel: 669-4132
茶市晚飯一律免收GST
復活節大酬賓
早午茶市點心一律 $2.00（特點除外）
特別推薦：港式即叫即製腸粉 $2.50 每碟
酬賓席
喜萬年冷熱盤
碧綠鮮帶子
式熱菜
椒鹽焗中蝦
蟹肉燕窩羹
南乳吊燒鷄
金絲龍蟹會
香芋扒大鴨
清蒸游水石斑
福州炒飯
紅豆沙
美點雙輝
$168
六和菜
花膠鴨絲羹
薑葱焗肉蟹
時菜炒雙鮋
京都焗肉排
香芋滑鷄煲
豉汁蒸黑魚
絲苗白飯
紅豆沙
$58
營業時間：上午七時半 至晚上十時（逢星期二休息）

VICK, McPHEE & LIU 律師樓
劉伯納天均律師
BERNARD LIU
本律師現常駐香港及台灣，主持分行業務，接辦有關加拿大法律之案件。
・承　辦・
移民　商業　地產
按揭　遺產　債務、
各分行以中文，英文及粵語，國語，英語，爲加拿大，香港，台灣，廣東，韓國各地之客户服務
香港分行地址：
中環畢打街1-3號
中建大廈1122室
電話：5-224049
圖文傳眞：(852) 8452149
電訊：82579 VICMC HX
台灣分行地址：
台北市南京東路三段
346 號六樓603 室
電話：(2)781-7325
圖文傳眞(2)731-9615
温哥華總行地址：
SUITE 1275-1185
W. GEORGIA STREET
VANCOUVER, B.C. V6E 4E6
Tel.(604)682-0926
Fax.(604)688-8615

總統旅行社
PRESIDENT TRAVEL AGENCY LTD.
116 W. Hastings St. Vancouver, B.C. V6B 1G8 Canada
喜士定西街一一六號地下・活活百貨公司對面
＊海陸空九天遊PRINCESS或CARNIVAL CRUISES暢遊狄斯尼世界，佛羅里達及加勒比海一流享受，歡迎家庭參加特價由美金845 元起
＊直航香港機票連酒店四晚1199元起
＊賭城來回199元起連酒店三晚249元起
＊夏威夷來回399元起連酒店一週599元起
＊多倫多　單程　204元起　來回　299元起
＊滿地可　單程　249元起　來回　359元起
＊羅　省　來回　319元起　倫敦　599元起
★回台機票總匯：代理加航、國泰、華航及泰航・新航線西雅圖直飛台北有特價！請早預訂！
本社專售旅遊或新移民醫藥保險
(604) 684-4151